Koizumi Kiyoshi

2023.. $\rightarrow 2024$ Fri Sun

〒690-0872 島根県松江市奥谷町322 [電話]0852-21-2147 [ファックス]0852-21-2156 開館時間—[10-3月]8:30-17:00(受付終了16:40) [4-6月]8:30-18:30(受付終了18:10) 入館料—[大人]410円(団体320円、記念館・旧居2館共通券560円) [小・中学生]200円(団体160円、記念館・旧居2館共通券280円) 主催—小泉八雲記念館 共催— 般社団法人八雲会、松江市 協力—島根県立美術館、早稲田大学會津八一記念博物館、池田記念美術館、新潟市會津八一記念館、小泉達矢氏、小泉家 後援—朝日新聞松江総局、毎日新聞松江支局、読売新聞松江支局、日本経済新聞社松江支局、産経新聞社、共同通信社松江支局、時事通信社松江支局、山陰中央新報社、中国新聞社、島根日日新聞社、 NHK松江放送局、TSKさんいん中央テレビ、BSS山陰放送、日本海テレビ、山陰ケーブルビジョン、エフエム山陰、エフエムいずも

Oct 6 2023 -→Jun 9 2024 | Lafcadio Hearn Memorial Museum

コレクション展 The Life and Works of the Artist 雲 記念

その生涯と

30



館

最新情報はウェブサイト、SNSで www.hearn-museum-matsue.jp **X 子 回 ⑧**

西欧的追究か
東洋的解脱か。
生涯、
二つの血のはざまで
苦悶し続けた画家

小泉八雲の三男として生まれた小泉清 は、父の芸術的センスを受け継ぎ画家 として個性的な一生を過ごしました。46 歳のとき、第1回新興日本美術展で読 売賞を受賞し画壇デビューしてから62 歳で世を去るまで、フォーヴィズムの影響

を受けたかのような独特の画風と、その鮮やかな色彩、絵の具をチ ューブから直接カンバスに絞り出した奔放なタッチが彼のスタイル となりました。人知れず西欧と東洋の二つの血のはざまで苦悶し続 けた清でしたが、父子の間に共通したものは、創作に対する生命の 燃焼だったのかもしれません。

本展では、当館が所蔵する小泉清の作品、清から家族や友人に宛 てられた書簡、彼が愛用した絵の具箱などを紹介しながら、画家 の生涯を辿ります。 Koizumi Kiyoshi was the third son of Lafcadio Hearn. He inherited his father's artistic sensibility, and lived a unique life as a painter. When he was 46 years old, he won the Yomiuri Award, and took his place in the art world. From that time until his death at the age of 62, he painted in a distinctive style which showed signs of Fauvism

influence. It was marked by his use of vibrant colours and the bold approach of squeezing paint from tubes directly onto the canvas. Kiyoshi secretly struggled with the conflict between his Eastern and Western iden-

Western pursuit, or Eastern liberation? A painter who lived his life in anguish between two identities

tities. However, there is a commonality in the lives of father and son in their burning desire to dedicate their lives to creativity.

This exhibition traces the life of the painter through the display of his works held in the museum's collection, letters from Kiyoshi to his family and friends, and his beloved painting equipment.



5 | **Beloved art equipment** | Shimane Art Museum 6 | **Letters to his mother Setsu** | Ikeda Art Museum



オープニング式典 10.6 @ 10:00

レクチャー 小泉清の画業とその絵の魅力 11.26 🗉 14:00 講師―柳原一徳氏(島根県立美術館専門学芸員)



展覧会情報、関連イベン トの詳細はウェブサイト 等でお知らせいたします。 小泉清 1899年12月20 日、小泉八雲の 三男として生まれる。4歳のとき 父が他界。會津八一に絵の才 能を見出され東京美術学校へ 進学。3年で中退後、針シヅと 結婚。しばらくヴァイオリンで生 計を立てたが、再び絵筆をとる ようになり、46歳で読売賞を受 賞し画壇デビューを果たす。フ オーヴィズム的な鮮やかな色彩



小泉清 | 個人蔵 Koizumi Kiyoshi | Private collection

と厚塗りの絵の具で独特のスタイルを作り上げた。61歳のと き最愛の妻に先立たれ、2か月後の1962年2月、「血が複雑 すぎたのだろう」と遺言を残し自らの命を絶った。(享年62歳)

Koizumi Kiyoshi

Ni Koizumi Kiyoshi was born on 20th December 1899. He was the third

son of Lafcadio Hearn (Koizumi Yakumo), who died when Kiyoshi was four years old. Aizu Yaichi discovered his artistic talent, and he enrolled in the Tokyo School of Fine Arts. He left the school after three years and married Hari Shizu. For a while, he made a living playing the violin, however he returned to painting. He won the Yomiuri Award, and took his place in the art world at the age of 46. He created a unique Fauvismlike style, with vibrant colours and thick brushstrokes. His beloved wife died when he was 61 years old, and two months later, in February 1962, he took his own life. He left a note saying, "Maybe my blood is too complicated." He was 62 years old.

